



**QORTI CIVILI  
PRIM' AWLA  
(GURISDIZZJONI KOSTITUZZJONALI)**

**ONOR. IMHALLEF  
TONIO MALLIA**

Seduta tat-18 ta' Ottubru, 2013

Rikors Numru. 37/2012

**Igino Trapani Galea Feriol f'ismu personalment u  
f'isem ohtu assenti Marlene mart Edgar Huber,  
Dorothy Trapani Galea, il-Perit Nicholas Bianchi,  
Andre Bianchi, Anne Marie mart Dr. Anton Tabone,  
Bettina mart Malcolm Azzopardi, Michael Trapani  
Galea Feriol, Greta mart Paul Apap Bologna, Paul  
Trapani Galea Feriol u Dr. Nicholas Trapani Galea  
Feriol**

**vs**

**Kummissarju tal-Artijiet u Avukat Generali**

Il-Qorti:

Rat ir-rikors li r-rikorrenti pprezentaw fis-17 ta' Mejju 2012,  
u li jaqra hekk:

Illi l-esponenti huma s-sidien ta' dar f'Birzebbuga allura maghrufa bhala 'Casa del Governatore Filippo Castagna" li sussegwentement giet maghrufa bhala "Villa Miramar", numru 1, Triq Alfons Maria Galea, Birzebbuga, u ma' din id-dar hemm gnien adjacenti. Id-dar u gnien komplexivament jokkupaw area ), liema□ta' sitt mijas, tnejn u hamsin metru kwadru (652m proprieta' hija mmarkata fuq il-pjanta hawn annessa u mmarkata bhala Dokument A u hemm bordurata bl-ahmar.

Illi fl-1973, dak iz-zmien, l-esponenti kienu intenzjonati li jizviluppaw din il-proprietà fi djar billi din kienet f'zona fabrikabbi izda ad insaputa tagħhom, il-Gvern qabad u dahal fl-istess proprietà, waqqa' l-binja li kien hemm già' ezistenti fuq il-post u ha pussess kemm tad-dar kif ukoll tal-gnien adjacenti.

Illi permezz ta' Dikjarazzjoni tal-Gvernatur Generali tad-19 ta' Ottubru 1973 li giet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-23 ta' Ottubru 1973, il-Gvernatur iddiċċjara li bis-sahha tal-Artikolu 3 tal-Ordinanza dwar l-Akkwist tal-Artijiet għal Skopijiet Pubblici (Kap. 136) li l-art indikata fl-istess aviiz hija mehtiega mill-awtorita' kompetenti għal skop pubbliku u li l-akkwist tagħha għandu jkun ghall-pussess u uzu għal dak iz-zmien u li l-esigenzi tal-iskop pubbliku jehtieg. L-art hemm indikata hija indikata bhala d-dar numru 1, Triq Alfons Maria Galea, u hija murija fuq il-pjanta mmarkata LD215/73 liema dikjarazzjoni u pjanta huma hawn annessi u mmarkati bhala Dokument B u C.

Din id-dikjarazzjoni tolqot biss il-binja ma tinkorporax fuq imsemmi.

Illi mill-1973 sal-lum, din il-proprietà giet fil-pussess tal-Gvern, l-esponenti gew imcaħħda milli jkollhom il-pussess esklusiv u dgawdija tagħha u parti dan qatt sar jew gie offrut kwalsiasi forma ta' kumpens u wisq inqas ma gew kompensi għal dan it-tehid li sar mingħajr il-kunsens tagħhom.

## Kopja Informali ta' Sentenza

Illi b'rizultat ta' hekk gew u ghadhom qed jigu vjolati d-drittijiet ta' proprjeta' tal-esponenti kif ukoll id-dritt li jkollhom rimedju xieraq skont il-ligi, liema drittijiet huma sanciti permezz tal-Artikolu 1, Protokoll 1 u I-Artikolu 6 tal-Kap. 319 tal-Ligijiet ta' Malta u I-Art. 37 u 39 tal-Kostituzzjoni ta' Malta.

Illi minn dak iz-zmien sal-lum saru anke tibdiliet fil-ligi li peggoraw l-pozizzjoni tal-esponenti fis-sens illi minkejja li l-proprjeta' kienet f'art fabrikabbbli, b'rizultat tal-emendi li sehhew fil-Kapitolu 88 tal-Ligijiet ta' Malta f'kaz li l-art tigi esproprjata llum-il gurnata, huma ma jinghatawx kumpens tal-art bhal li kieku din hija fabrikabbbli – kif fil-fatt kienet meta ttiehed l-pussess – izda jinghataw kumpens tal-art skont il-valur u uzu tagħha, kif ukoll jidher mil-local plans approvati għal-lokal, u apparti dan il-valuri gew "capped" bil-valur tal-proprjeta' tal-2005 u diversi emendi ohra li fil-parti l-kbira huma favorevoli ghall-Gvern.

Illi n-natura ta' tehid ta' proprjeta' fuq bazi ta' "possession and use" intrinsikament huwa miftiehem li jkun wieħed temporanju u ta qasir zmien u mhux kif fil-fatt sar.

Talbu l-intimati jghidu għalfejn din l-Onorabbi Qorti m'ghandhiex:

Tiddeciedi u tiddikkjara illi bl-imsemmi agir tal-intimat kemm fil-konfront tal-binja kif ukoll fil-konfront tal-gnien fuq imsemmi, gew vjolati d-drittijiet fondamentali ta' proprjeta' u li jkollhom rimedju u smigh xieraq, liema drittijiet huma sanciti fl-Artikolu 1, Protokoll 1 u I-Artikolu 6 tal-Konvenzjoni Ewropea Kap. 319 tal-Ligijiet ta' Malta u I-Art. 37 u 39 tal-Kostituzzjoni ta' Malta;

Tordna lill-intimati sabiex fi zmien qasir u perentorju li jigi hekk lilhom prefiss, jespletaw u jikkompletaw il-proceduri ta' esproprju tal-istess proprjeta' b'titolu assolut b'dan illi ghall-fini ta' kumpens, m'ghandhomx jigu applikati kontra tagħhom id-dispozizzjonijiet tal-emendi li saru ghall-Kapitolu 88 mill-1973 'l hawn u dan billi l-intimati m'ghandhomx jibbenefikaw mid-dewmien tagħhom stess a pregudizzju tal-esponenti u inoltre tigi imposta penali

## Kopja Informali ta' Sentenza

gjornaliera ghas-semplici dewmien f'kaz li l-intimat jonqos li jespleta l-premess fiz-zmien hekk stabbilit;

Tikkundanna lill-intimati sabiex jikkumpensaw lill-esponenti danni pekunarji kif ukoll non-pekuarji kif ukoll danni morali u dan kif hemm previst l-Artikolu 41 tal-Kap. 319 tal-Ligijiet ta' Malta.

Bl-ispejjez kontra l-intimati li minn issa huma ngunti ghas-subizzjoni.

Rat ir-risposta tal-intimati, li in forza tagħha eccepew illi:

Il-lanjanza magħmula fir-rikors promotur hija fis-sens illi t-tehid tal-proprietà tar-rikorrenti b'titulu ta' pussess u uzu fis-sena 1973 allegatament mingħajr ma gie offrut kwalsiasi forma ta' kumpens jivvjola d-drittijiet ta' proprietà kif ukoll id-dritt li jkollhom rimedju xieraq skont il-ligi liema drittijiet huma sanciti permezz ta' l-Ewwel Artikolu ta' l-Ewwel Protokoll u ta' l-Artikolu 6 tal-Konvenzjoni Ewropeja (Kapitolu 319 tal-Ligijiet ta' Malta) u ta' l-Artikolu 37 u 39 tal-Kostituzzjoni ta' Malta.

L-esponenti jikkontestaw l-allegazzjonijiet u l-pretensjonijiet tar-rikorrenti u jissottomettu li dawn huma kollha nfondati fil-fatt u fid-dritt għar-ragunijiet seguenti:

In linea preliminari, l-Avukat Generali mhuwiex il-legittimu kontradittur ai termini ta' l-Artikolu 181B tal-Kodici ta' Organizzazzjoni u Procedura Civili (Kap. 12 tal-Ligijiet ta' Malta);

In linea preliminari wkoll, ir-rikorrenti iridu jgħib prova tat-titlu li qegħdin jivantaw fuq il-proprietà;

In linea preliminari ukoll, dak kolli li jitwettaq skond l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubblici (Kap. 88 tal-Ligijiet ta' Malta) huwa salvagwardjat bl-Artikolu 47 (9) tal-Kostituzzjoni ta' Malta u għalhekk l-allegazzjoni tar-rikorrenti bl-ebda mod ma tista' titqies li tmur kontra l-Artikolu 37 tal-Kositutuzzjoni;

## Kopja Informali ta' Sentenza

In linea preliminari wkoll, dina I-Onorabbi Qorti għandha tastjeni milli tisma' dina I-kawza ai termini ta' I-Artikolu 46 (2) tal-Kostituzzjoni u tal-proviso ta' I-Artikolu 4 (2) tal-Konvenzjoni Ewropea għar-ragunijiet seguenti:

L-esponenti jissottomettu illi fil-paragrafu 2 tat-talbiet tar-rikorrenti nsibu talba sabiex jigi ffissat terminu sabiex I-esponenti ‘jespletaw u jikkompletaw il-proceduri ta’ esproprju tal-istess proprijeta’ b’titolu assolut’. L-esponenti jissottomettu illi f’dan ir-rigward ir-rikorrenti kellhom u għad għandhom rimedju ordinarju li setghu u għad għandhom il-possibilita’ li juzaw liema rimedju huwa stabbilit fl-Artikolu 19 (1) ta’ I-Ordinanza dwar I-Akkwist ta’ Artijiet għal Skopijiet Pubblici (Kap. 88 tal-Ligijiet ta’ Malta). Certament dan huwa rimedju ordinarju effettiv ghall-lanjanza tar-rikorrenti u jindirizza dak mitlub mill-istess rikorenti;

Il-proceduri kostituzzjonali huma proceduri ta’ natura straordinarja u certament mhumiex intizi sabiex jigu utilizzati bhala rifugju għal min ma ezercitax id-dritt taht il-ligi civili ordinarja.

In kwantu bazati fuq allegazzjoni ta’ nuqqas ta’ smiegh xieraq fit-termini ta’ I-Artikolu 6 (1) tal-Konvenzjoni Ewropea u ta’ I-Artikolu 39 tal-Kostituzzjoni ta’ Malta u dan minhabba dewmien fid-determinazzjoni tal-kumpens, l-esponenti jissottomettu illi dawn I-artikoli jirreferu ghall-proceduri li jkunu diga’ nbdew quddiem I-awtorita’ gudizzjarja kompetenti liema proceduri jieħdu zmien irragjonevoli biex jigu decizi finalment izda ma jirreferux għal dewmien fl-ikkompletar ta’ atti amministrattivi.

In kwantu bazata fuq I-Artikolu 1 ta’ I-Ewwel Protokoll tal-Konvenzjoni u fuq I-Artikolu 37 tal-Kostituzzjoni ta’ Malta, l-azzjoni hija wkoll infodata stante illi I-kontroll ta’ I-uzu tal-proprija’ (liema kontroll ma jcaħħadx lis-sidien mit-titolu fuq il-proprija tagħhom) taht titolu ta’ pussess u uzu sar fl-interess pubbliku u in konformita’ mal-kondizzjonijiet provduti bil-ligi u cioe’ I-Ordinanza dwar I-Akkwist ta’ I-Artijiet għal Skopijiet Pubblici (Kap. 88 tal-Ligijiet ta’ Malta), u dan billi I-istess indhil jhares il-bilanc bejn I-

## Kopja Informali ta' Sentenza

interess pubbliku u l-jeddijiet tas-sidien fuq dak il-gid, kif espressament kontemplat fl-imsemmija artikoli Kostituzzjonali u Konvenzjonali.

L-indhil tat-tgawdija tal-possedimenti tar-rikorrenti mill-awtoritajiet kompetenti sar fl-interess pubbliku u dan l-interess pubbliku jibqa' jissussisti 'even if the community at large has no direct use or enjoyment of the property' (James and Others deciz mill-Qorti Ewropea fl-21 ta' Frar 1986).

Ir-rikorrenti bl-ebda mod ma gew imcahhda mis-sostanza reali tal-proprijeta' taghhom. Huma semplicement qed jigu mcahhda minn parti mill-kera futura taghhom (Mellacher and Others v. Austria deciz mill-Qorti Ewropea).

Isegwi ghalhekk illi dina l-Onorabbi Qorti għandha tichad it-talbiet tar-rikorrenti.

Salvi eccezzjonijiet ulterjuri.

Bl-ispejjez.

Semghet il-provi li ressqu l-partijiet;

Rat l-atti kollha tal-kawza u d-dokumenti esebiti;

Rat in-noti tal-observazzjonijiet tal-partijiet;

Ikkunsidrat;

Illi jirrizulta li f'Awwissu tal-1973, il-Gvern kien esproprja taht titolu ta' pussess u uzu l-fond numru 1, gewwa Triq Alfons Maria Galea, Birzebbu. Dan il-fond kellu gnien mieghu u l-iskop indikat kien "slum clearance" peress illi l-fond kien jidher li kien fi stat dilapitat u mhux abitabbi. Id-dikjarazzjoni tal-Gvernatur Generali giet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-23 ta' Ottubru 1973. Id-Dipartiment tax-Xoghlijiet Pubblici okkupa l-proprieta' in kwistjoni fid-9 ta' Novembru 1973. Fit-22 ta' Jannar 1974 intbagħtet ittra lir-rikorrent Igino Trapani Galea Feriol fejn dan gie nfurmat bl-espropriazzjoni u gie mitlub jghaddi iid-dipartiment l-

## Kopja Informali ta' Sentenza

informazzjoni mehtiega sabiex ikun jista' jigi konkluz il-process ta' esproprju. Qabel ma l-art giet esproprjata, ir-rikorrenti kienu applikaw u inghataw permess mill-Planning Area Permits Board (datat 24 ta' Awwissu 1966) biex iwaqqghu l-fond u jibnu zewg fondi ohra u boathouses.

B'ittra tat-8 ta' Dicembru 1977, id-Dipartiment tax-Xoghlijiet Pubblici bagħat jinforma lill-Kummissarju tal-Artijiet, għal darba ohra, li hu kien okkupa l-art esproprjata, pero', fit-30 ta' April 1974. Wara dan, għal zmien twil ma sar xejn, hlief li fl-2005, id-direttur generali tad-dipartiment tal-artijiet irregistra minuta li t-titolu kellu jinqleeb għal wieħed ta' dominju pubbliku. F'Novembru tal-2009, id-dipartiment rega' kkomunika mar-rikorrent Igino Trapani Galea Feriol u rega' talbu informazzjoni fuq il-proprijeta'. Bdiet tigi skambjata korrispondenza, u fi Frar tal-2011, ir-rikorrenti indikaw lid-dipartiment li d-dokumenti ufficjali kienu juru li kien sar esproprju tad-dar biss, u mhux ukoll tal-gnien anness. Fil-fatt, gie indikat li l-art kollha kellha qies ta' 543 metri kwadri, fil-waqt li fil-Gazzetta tal-Gvern, ir-referenza kienet biss ghall-fond li kellu qies ta' 136 metri kwadri; ir-rikorrenti talbu li l-art kollha kellha tittieħed u li jigu kkumpensati tas-sit kollu. Id-dipartiment baqa' jirreferi ghall-esproprju kif sehh fl-1973 u talab prova tat-titulu. Fil-frattemp, pero', il-Gvern kien ha pussess tal-area kollha in kwistjoni, inkluz il-gnien proprieta' tar-rikorrenti u kkonverta s-sit fi gnien pubbliku. Biex għamel hekk il-Gvern waqqa' l-fond li kien hemm fuq is-sit, okkupa l-art tal-fond u l-gnien li kellu mieghu, okkupa wkoll bicca art zghira li ma tirrizultax ta' min hi u kkonverta s-sit kollu, li allura gie li kellu forma triangolari, fi gnien pubbliku. Dwar il-gnien tar-rikorrenti, li kien anness mad-dar ma sar xejn mill-gvern, pero', giet okkupata u inkorporata fil-gnien pubbliku li għamel il-Gvern. Il-hsieb tal-Gvern hu li s-sit jibqa' gnien pubbliku.

Ikkunsidrat;

Hu car, fil-fehma ta' din il-Qorti, li l-Kummissarju tal-Art ma mexiex bil-galbu mistenni minnu biex jara li dan il-process ta' esproprju jigi konkluz a sodisfazzjon tar-rikorrenti u fi

zmien qasir u ragjonevoli. Il-proprjeta' ttiehdet fl-1973 u sal-lum, erbghin sena wara, il-kaz għadu mhux magħluq. Il-ligi trid li l-materja ta' esproprjazzjoni tigi fi tmiemha fi zmien ragjonevolment qasir, u wara dan it-tul ta' zmien kollu, b'ebda tigbid tal-immagazzjoni ma' dan it-trapass taz-zmien jista' jitqies bhala wiehed ragjonevolment qasir. Biex tkompli titgharraq is-sitwazzjoni, jirrizulta li l-gvern ha b'esproprju d-dar in kwistjoni, izda mhux ukoll il-gnien li kien anness mieghu; dan nonostante, okkupa l-fond, il-gnien u bicca art ohra (li ma jirrizultax car jekk hijiex tal-Gvern jew ta' terzi) u kkonverta kollox fi gnien pubbliku. Mhemmx kwistjoni li l-iskop tal-esproprjazzjoni u okkupazzjoni huwa wiehed fl-interess pubbliku, pero', (i) darba l-fond twaqqa' u s-sit gie konvertit fi gnien, il-pussess tal-gvern ma kellux jibqa' taht titolu ta' pussess u uzu, izda kollu jittiehed b'titolu ta' dominju pubbliku jew l-art tinxtara; (ii) l-art tar-rikorrenti li qabel kienet gnien kellha tigi wkoll esproprjata; u (iii) il-process kollu jingħalaq fi zmien qasir bil-hlas ta' kumpens gust u adegwat. Minn dan kollu l-gvern ma għamel xejn: is-sit in kwistjoni kkonvertih fi gnien pubbliku, izda halla lis-sidien imdendlin dan iz-zmien kollu u bla kumpens.

L-Ordinanza dwar l-Akkwist tal-Artijiet għal Skopijiet Pubblici (Kap. 88 tal-Ligijiet ta' Malta) jaġhti d-dritt lill-Gvern li jista' jiehu mingħand il-privat proprjeta' b'mod obbligatorju kemm b'akkwist dirett, kif ukoll b'titolu ta' pussess u uzu u b'titolu ta' dirett dominju. Fil-kaz tal-ahhar zewg titoli, il-Gvern ikun obbligat li jħallas, bhala kumpens, lis-sid li jkun gie esproprjat somma fis-sena u mhux il-hlas ta' somma ekwivalenti ghall-valur tal-immobbl li jkun ittieħed bhal meta t-titolu, li bih ikun gie akkwistat il-fond, ikun b'xiri assolut. Il-Qorti jidħr ilha li meta jigi esproprjat fond biex sussegwentement jitwaqqa' u minfloku ssir triq jew anke sabiex minfloku jinbena gnien pubbliku, l-esproprju għandu jkun b'titolu ta' xiri assolut. Meta jitwaqqa' l-fond esproprjat u minfloku jsir gnien, tispicca l-possibilita' li dan il-fond jista' xi darba jerga' jingħata lura lis-sid. Jekk tingħata somma fis-sena, din qatt ma tista' titqies li hi kumpens xieraq b'mod specjali meta, bħal fil-kaz in ezami, jingħataw ftit euro fis-sena. Il-fond esproprjat gie mwaqqa' u għalhekk, jista' facilment jingħad, li l-istess

fond ittiehed b'mod permanenti mill-pussess tar-rikorrenti u kwindi ma jistax jitqies, semplicement, li l-Istat, f'dan il-kaz, kien qed jikkontrolla l-uzu tal-proprjeta'. Anke kieku l-hlas annwali offert jigi kapitalizzat bl-aktar mod vantaggjuz, il-kumpens moghti ma jista' qatt jigi kkunsidrat bhala wiehed adegwat.

Meta l-immobibli espropriat jigi distrutt kumpens fil-forma ta' hlas ta' somma zghira annwalment ma jistax jitqies li hu bizzejed sabiex jintlahaq il-bilanc mehtieg bejn l-interessi tal-Istat u dawk tal-individwu. L-Artikolu 1 tal-Ewwel Protokoll anness mal-Konvenzjoni Ewropea għad-Drittijiet tal-Bniedem, irid li meta l-Gvern jiehu proprjeta' tal-privat għal skop pubbliku, irid jara li jinholoq bilanc bejn l-interessi generali tal-istat u l-interessi tal-privat, u dan billi lill-privat jithallas kumpens xieraq u adegwat. Darba stabbilit li t-tehid tal-proprjeta' tar-rikorrenti sar skont il-ligi u fl-interess pubbliku, huwa ormai stabbilit li l-kumpens xieraq li jingħata għal tali tehid jista' jkun anqas mill-prezz li dik il-proprjeta' tista' ggib fis-suq liberu (ara "Schembri v-Malta", deciza mill-Qorti Ewropea tad-Drittijiet tal-Bniedem fit-28 ta' Settembru 2010), pero', il-process irid jimxi b'pass li jwassal għat-tmiem tieghu mill-aktar fis possibli.

Hu veru li ai termini tal-artikolu 19(1) tal-imsemmi Kap. 88, ir-rikorrenti setghu jitkolu lill-awtorita' kompetenti, darba li jghaddu 10 snin mit-tehid tal-proprjeta' b'titlu ta' pussess u uzu, tirregola s-sitwazzjoni tat-titolu tagħha, pero', darba l-fond espropriat twaqqa' u l-area kollha saret gnien pubbliku, il-gvern kellu hu stess jirregola l-pozizzjoni billi jipprovdi kif elenkat aktar qabel din il-Qorti f'din iss-sentenza. Hu veru wkoll li r-rikorrenti setghu agixxew qabel biex jaraw li l-interessi tagħhom jigu saldati fi zmien qasir. Għal din is-sottomissioni, din il-Qorti tagħmel referenza għal dak li osservat il-Qorti Kostituzzjonali fil-kawza "Azzopardi noe v Kummissarju tal-Artijiet et", deciza fil-11 ta' Novembru 2011, fis-sens li gej:

**"17. Huwa minnu li ma hux eskluż li jista' jkun hemm sitwazzjonijiet meta l-inattività` tal-persuna li l-art tagħha ġiet esproprjata tittieħed in konsiderazzjoni biex wieħed jara jekk dik il-persuna kellhiex mezz xieraq ta' rimedju**

sabiex *il-Qorti* tiddeċiedi jkunx desiderabbi li tiddeklina milli teżerċita s-setgħat tagħha. Di fatti, kif anki rilevat mill-appellant Kummissarju tal-Artijiet fir-rikors tiegħu tal-appell, din *il-Qorti*, fir-rigward ta' lment ta' ksur tad-dritt ta' aċċess għall-Qorti, kienet iddeklinat milli ssib ksur tal-Artikolu 6 tal-Konvenzjoni prōprju għar-raguni li min kien qiegħed jilmenta ma kienx utilizza r-rimedju ordinarju li jistitwixxi proċeduri ċivili li bihom jitlob *lill-Qorti* tiffissa terminu qasir u perentorju li fih *il-Kummissarju tal-Artijiet* ikun irid jaġixxi biex ikompli l-proċedura tal-esproprjazzjoni. Iżda f'każ bħal dak *tal-llum* fejn l-awtorita` pubblika kompetenti naqset milli taġixxi bid-diligenza opportuna għal żmien tant twil billi l-ewwel ħadet tmintax-il sena biex toħroġ l-Avviz għall-Ftehim u imbagħad ħadet mhux anqas minn tnax-il sena oħra sabiex ipproċediet quddiem *il-Bord* kompetenti, ma jkunx ġust li l-awtorita` pubblika tiġi ppremjata għall-inefficjenza u ibernazzjoni tagħha billi din *il-Qorti* tiddeklina mill-eżerċizzju tal-gurisdizzjoni kostituzzjonali tagħha, u anzi jsir impellenti li din *il-Qorti* tasserixxi dik *il-ġurisdizzjoni* sabiex issir ġustizzja mal-persuna privata mill-proprjeta` tagħha għal żmien tant twil mingħajr kumpens.

**18. Inoltre, din *il-Qorti* ma tistax ma tieħux konjizzjoni ta' dak li rriteniet *il-Qorti Ewropea Dwar id-Drittijiet tal-Bniedem fil-każ reċenti ta' *Vassallo v. Malta* u ċioe`:***

*“...owners could not be expected to incur the expense and burden of instituting proceedings to ensure the authorities’ fulfilment of their legal obligation (see, mutatis mutandis, *Apostol v. Georgia*, no. 40765/02, §§ 64-65, ECHR 2006-XI, in relation to enforcement proceedings). Moreover, the mere fact that the Government would have been forced by means of a court decision to initiate proceedings, would not guarantee that those proceedings would thereafter be pursued with due diligence.”*

**19. B'danakollu, li kieku r-riktorrent appellant aġixxa skont *l-Artikolu 1078(b)* x'aktarx li l-Kummissarju kien jipproċedi quddiem *il-Bord* xi żmien qabel *l-2004* u b'hekk d-dewmien totali tal-proċeduri tal-esproprjazzjoni kien x'aktarx jonqos u għalhekk dan ser jittieħed in-**

*konsiderazzjoni meta din il-Qorti tiġi biex tiddetermina rrimedju opportun jekk hekk ikun il-każ.”*

Dan kollu premess jghodd *mutatis mutandis* ghall-fatti ta' din il-kawza.

Fil-fehma tal-Qorti, il-gvern, f'dan il-kaz, irid jakkwista b'titolu ta' xiri assolut il-proprijeta' kollha tar-rikorrenti fuq is-sit in kwistjoni (il-fond 1, Triq Alfons Maria Galea, Birzebbuga, u l-ignien li kien anness mieghu), u fi zmien qasir jibda l-proceduri mehtiega ta' esproprju halli jiffinalizza l-kaz mar-rikorrenti u jhallas il-kumpens opportun.

Fir-rigward tal-eccezzjonijiet tal-intimati relatati mal-interess tal-Avukat Generali, l-applikazzjoni tal-artikolu 37 tal-Kostituzzjoni ta' Malta, li din il-Qorti għandha tastjeni milli tisma' l-kawza, u dwar l-applikazzjoni o meno tal-artikolu 6(1) tal-Konvenzjoni Ewropea għall-kaz, din il-Qorti terga' tirreferi għas-sentenza tal-Qorti Kostituzzjonali fil-kaz imsemmi ta' “Azzopardi noe v Kummissarju tal-Artijiet et”, fejn gie deciz li l-Avukat Generali għandu interess f'kawzi simili, li ghalkemm esproprijazzjoni li ssir taht il-Kap. 88 ma tistax tivvjola l-artikolu 37 tal-Kostituzzjoni tista', kif qed jigi deciz, tivvjola l-Artikolu 1 tal-Ewwel Protokoll annessa mal-Konvenzjoni Ewropea, li l-artikolu 6(1) tal-istess Konvenzjoni japplika għal dawn il-proceduri amministrattivi marbuta mat-tehid ta' proprjeta', u li, fic-cirkostanzi, ma jkunx gust li din il-Qorti tiddeklina milli tezercita l-funzjoni gudizzjarja tagħha fil-kaz. Bhala motivazzjoni għal dawn il-konkluzjonijiet, din il-Qorti tirreferi għal dak li osservat il-Qorti Kostituzzjonali fil-kawza msemmija. Din il-Qorti zzid li, ladarba gie deciz li l-Bord tal-Arbitragg dwar Artijiet, imwaqqaf fl-imsemmi Kap. 88, la kien jagħti garanzija ta' tribunal indipendent u imparżjali (ara “Frendo Randon et v Kummissarju tal-Art et”, deciza mill-Qorti Kostituzzjonali fl-10 ta' Lulju 2009), u lanqas illum wara l-emendi introdotti fil-ligi fl-2009, ma jagħti din il-garanzija (ara “B. Tagliaferro & Sons Ltd. v Kummissarju tal-Art et”, deciza mill-Qorti Kostituzzjonali fil-31 ta' Mejju 2013), ma jistax jingħad li r-rikorrenti kellhom rimedju alternattiv u adegwat.

Fil-kuntest tal-ilment marbut mal-fatt li r-rikorrenti jahtu għad-dewmien peress li naqsu li jipproducu dokumenti in sostenn tat-titolu li jippretendu li għandhom fuq l-art in kwistjoni, din il-Qorti tirribadixxi li hu dmir tal-Kummissarju li jiehu hu dawk il-proceduri opportuni biex jassigura li l-kaz jimxi bid-debita celerita'. Fil-fatt, kif osservat il-Prim' Awla tal-Qorti Civili fil-kaz "Frendo Randon et v Kummissarju tal-Art et", deciza fl-4 ta' Frar 2000,

*"... ... jinkombi (fuq) l-Kummissarju tal-Art li jistabbilixxi (min huma) s-sidien tal-art u li jagħmel dak kollu necessarju sabiex dawn jigu notifikati u l-proceduri jipprosegwu regolarment. Għalhekk mhux skuzanti ghall-Kummissarju tal-Art li jghid li l-atturi naqsu li jipprovdu l-informazzjoni meħtiega dwar it-titolu tagħhom. Inoltre jiġi osservat li l-ligi (Kap. 88) ma tippermetti ebda skuza għal-dewmien għad-determinazzjoni tal-kumpens xieraq billi f'kaz li s-sidien ma jkunux magħrufa jew ikunu incerti jew assenti jew minuri jew persuna inkapaci, l-artikolu 10 jiddisponi li 'il-procediment taht din l-Ordinanza jsiru kontra kuraturi li jigu mahtura kif jingħad fil-Kodici ta' Organizzazzjoni u Procedura Civili."*

Għal dan id-dewmien għandu jwiegeb għad-danni l-istess Kummissarju tal-Art. Jigi puntwalizzat li bil-prezenti mhux qed jingħata kumpens ghall-esproprju, izda qed jingħata kumpens għal-leżjoni tad-drittijiet fondamentali tar-rikkorrenti. Għalhekk, hu zgur li ma għandux jingħata kumpens li jirraprezenta l-valur tal-immobbbli in kwistjoni.

Il-kumpens li ser jingħata ser jigi likwidat mill-Qorti "arbitrio boni viri" u f'dan ir-rigward ser tingħata konsiderazzjoni lid-dewmien da parti tar-rikkorrenti li jieħdu l-proceduri opportuni, u lill-valur tal-immobbbli, kemm ghadda zmien minn meta ttieħed il-fond u ma nghata ebda kumpens xieraq, it-telf ta' tgawdija tal-fond fl-istess perjodu, il-lokalita' fejn kien jinsab il-fond, l-istat tal-istess fond u rraguni għalfejn ittieħed il-fond. Tenut kont ta' dawn il-konsiderazzjonijiet, il-kumpens għandu jigi likwidat fis-somma ta' hamsa u għoxrin elf ewro (€25,000).

## Kopja Informali ta' Sentenza

Din il-Qorti tara, fic-cirkostanzi tal-kaz, li għandha tordna lill-intimat Kummissarju tal-Art sabiex, fi zmien erba' xhur mil-lum, jara li jibda l-proceduri halli jiehu f'idejh b'titolu ta' xiri assolut l-art kollha li għandhom ir-rikorrenti fis-sit in kwistjoni (qabel okkupata mid-dar numru 1, fi Triq Alfonso Mario Galea, Birzebbu, u l-ġnien li kien hemm fiz-zewgt ignub tagħha) u sabiex jithallas il-kumpens dovut. Dan qed jigi ornat peress li, kif intwera l-art in kwistjoni hija kollha kemm hi fil-pussess tal-gvern u saret gnien pubbliku, u giet hekk konvertita bil-hsieb li hekk tibqa'. Bid-dokumenti esebiti u l-provi, din il-Qorti hija sodisfatta li r-rikorrenti ppruvaw it-titolu u l-interess tagħhom fuq l-art in kwistjoni.

Għaldaqstant, għar-ragunijiet premessi, tiddisponi mir-rikors tar-rikorrenti billi tilqa' t-talbiet fis-sens li gej: (i) tilqa' l-ewwel talba u ssib li l-agir tal-intimat Kummissarju tal-Artijiet fil-konfront tal-binja u tal-ġnien imsemmi, jivvjola l-artikolu 6 u l-Artikolu 1 tal-Ewwel Protokoll tal-Konvenzjoni Ewropea kif inkorporata fil-Kap. 319 tal-Ligijiet ta' Malta; (ii) tilqa' t-tieni talba u tordna lill-intimat Kummissarju tal-Artijiet sabiex fi zmien erba' xhur mil-lum jara li tigi esproprjata l-art kollha tar-rikorrenti fl-inhawi ta' Triq Alfons Maria Galea, Birzebbu, b'titolu ta' xiri assolut u jibda l-process ghall-hlas ta' kumpens adegwat u gust; u (iii) tilqa' t-tielet talba u tikkundanna lill-intimati jħallsu lir-rikorrenti is-somma ta' €25,000 bhala kumpens ghall-oltragg li għarrbu r-rikorrenti bl-agir tal-istess intimat.

L-ispejjeż tal-kawza għandhom jithallsu kollha mill-intimati in solidum.

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----